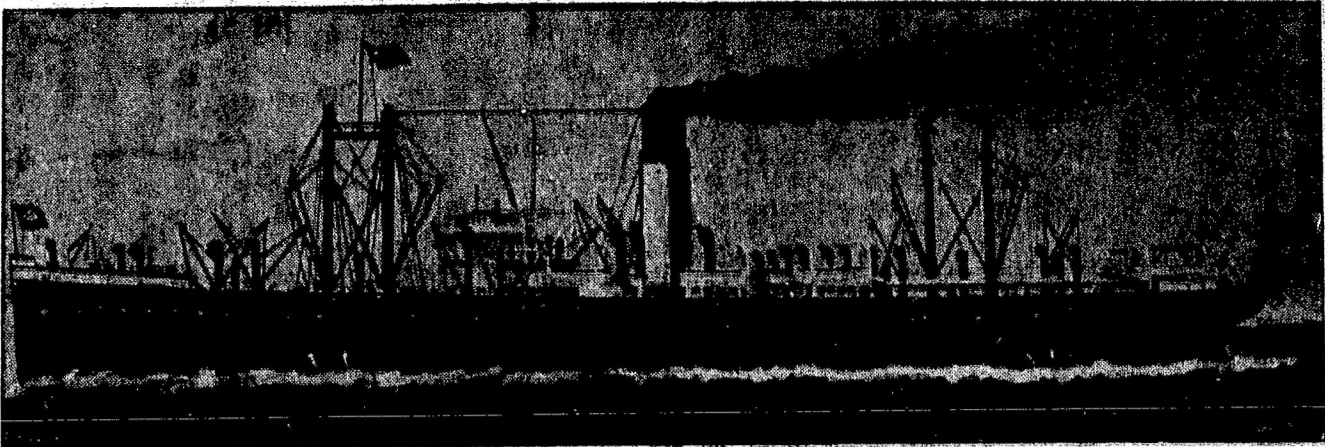


藍烟通輪船公司

本公司現將各輪船開行日期及運費開列如左
開行日期：由香港開往日本、香港、不往小呂宋
船名：藍烟通輪船
船位：一等位、二等位、三等位
運費：一等位一百零五元、二等位五十元、三等位八元
戰費在內



由城埠開往香港
船名：藍烟通輪船
船位：一等位、二等位、三等位
運費：一等位一百零五元、二等位五十元、三等位八元
戰費在內

代理人 雲埠均安號 馬進同啓

QUON ON JAN
137 Pender St. E.
Phone Seymour 7880
Vancouver, B. C.

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS 告廣司公路鐵亞晏詩

來往搭客諸君注意
本公司之新式客卡
均用鋼製成
其堅固快捷實為全
球之冠
其所經之平坦路程
及所過之美景實
非他公司可能及
其招待之款待行李
之週到及代理人
之歡迎確非別鐵
路家可能做到
旅行諸君留意留意
本公司謹啓

(下列期車往來將茲)
(鐘分五十四點七午下日每開巴高過由)
(埠到鐘分十二點八午上日每巴高過到)

華英客棧 告廣

WAH YUNG ROOMS
No. 105 Pender St. E. Phone Sey. 6823 Vancouver B. C.

本客棧開設有年同胞
駐足咸稱利便今特加
改良從新修飾床褥新
鮮地方雅潔空氣充足
光線通明夏則清風徐
來冬則氣暖烘烘暖
內外均有冷熱水喉時
常取用甚便并時有自
由車接載客商往來諸
君子蒞肯適我本主人
優禮歡迎
本棧在片打街東一百零五號
電話(矢毛)六八二三
司理人 伍時令 啓

英昌隆

Ying Chung Lung &
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria



參茸三鞭補腎丸
每盒定價五元

跌打散瘀止痛藥水
此水乃本堂秘傳方藥選用地道藥材精製而成凡有跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、頭暈目眩、耳鳴眼花、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積蟲痛、一切瘡毒、無不立見奇效。每瓶定價五元。



跌打散瘀止痛藥水
每瓶定價五元

跌打散瘀止痛藥水
此水乃本堂秘傳方藥選用地道藥材精製而成凡有跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、頭暈目眩、耳鳴眼花、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積蟲痛、一切瘡毒、無不立見奇效。每瓶定價五元。

新統曹 脈方外內



曹新統先生精治內外各症，凡有疑難雜症，無不手到病除。診所設在片打街一號，每日上午九時至下午六時診治。診費：內科一元，外科二元，婦科三元，小兒科一元。貧苦者減半，貧病者施藥。

由粵老店存心軒造來膏丹丸散

夫心者腎之府，腎者心之根。心火上升，則口乾舌燥、失眠多夢、頭暈目眩、耳鳴眼花、腰酸背痛、手足麻木、一切虛損之症。本軒秘傳心火丸，專治心火上升、虛損之症。每瓶定價五元。

跌打散瘀止痛藥水
此水乃本堂秘傳方藥選用地道藥材精製而成凡有跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、頭暈目眩、耳鳴眼花、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積蟲痛、一切瘡毒、無不立見奇效。每瓶定價五元。

跌打散瘀止痛藥水
此水乃本堂秘傳方藥選用地道藥材精製而成凡有跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、頭暈目眩、耳鳴眼花、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積蟲痛、一切瘡毒、無不立見奇效。每瓶定價五元。

跌打散瘀止痛藥水
此水乃本堂秘傳方藥選用地道藥材精製而成凡有跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、頭暈目眩、耳鳴眼花、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積蟲痛、一切瘡毒、無不立見奇效。每瓶定價五元。

跌打散瘀止痛藥水
此水乃本堂秘傳方藥選用地道藥材精製而成凡有跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、頭暈目眩、耳鳴眼花、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積蟲痛、一切瘡毒、無不立見奇效。每瓶定價五元。

跌打散瘀止痛藥水
此水乃本堂秘傳方藥選用地道藥材精製而成凡有跌打損傷、瘀血腫痛、筋骨疼痛、腰酸背痛、手足麻木、頭暈目眩、耳鳴眼花、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積蟲痛、一切瘡毒、無不立見奇效。每瓶定價五元。